



UNIVERSITÄTS-
BIBLIOTHEK
PADERBORN

Universitätsbibliothek Paderborn

Joannis Schefferi Argentoratensis De Re Vehiculari Veterum Libri Duo

Scheffer, Johannes

Frankofurti, 1671

XXVII. Della Traha & Tribula.

urn:nbn:de:hbz:466:1-13156

antichi , à porto trà le servigi delle fabbriche , & nel portar le provvisioni nelle città. Trà i Poëti ne fa mentione Juvenale, nella Satyra terza:

*Scinduntur tunicae sarta, modò
longa coruscant*

*Sarraco veniente abies, atq; al-
terapyrum*

*Plaustra vehunt, nutant altè,
populoque minantur.*

XXVI. Del Staticulo Vehiculo.

STaticulum è anco spetie di Vehiculo, & di effeda, di cui fà memoria Plinio dicendo: *Cæpere inde effeda & vehicula & petorita exornari.* Del quale uso, come diceneo di sopra è celebre nel lasso de carri, & cose fatte in argento, le qua li nel tempo della Republ. Rom. tra le gyerre civili da censori furono già cassate, di poi ritornate dalla persone licentiose che gvastrarono ogni costume di vivere, colla bonta di quella buona osservanza della legitima liberta.

XXVII. Della Traha & Tribula.

TRaha era un carro senza ruote, detta da noi tribula & traglia, perche si strascinava, detta à trahendo, onde tra-

scinduntur tunicae sarta, modò
longa coruscant
Sarraco veniente abies, atq; al-
tera pyrum
Plaustra vehunt, nutant altè,
populoque minantur.

XXVI. De Staticulo Vehiculo.

STaticulum quoq; species est Vehiculi & effedæ, cujus meminit Plinius, dicens: *Cæpere inde effeda & vehicula & petorita exornari.* Quo de more, ut supra diximus, res nota est in celebri carrorum luxu, & rerum factarum ex argento, quales tempore Reipubl. Romanæ, bellis civilibus interjecto, à Censoribus prorsus abolitæ fuerunt, post rursus inolevere, reductæ ab hominibus licentiosis, quibus volupe perdere sanctum vivendi morem, cujus observantia legitima libertas consistit.

XXVII. De Traha & Tribula.

TRaha erat carrum sine rotis, dictum à nostratibus tribula & traglia, quia per terram trahatur, à trahendo, unde tra-

scina aliivi l' appellano. Fù scinam quidam vocitant. Fuit usata da coloni & nelle cose della villa, da trasportare da un luogo ad un altro delle biade ò fratti, & si trascinavano anco delle imagini per portarle sicure, come facemo hoggidi noi col trascino. Traglia & traha si dice ancora il rastello à man-gano dentato, conche si rastellano i campi per nettarli, dop-pò che è arato; ò per spianare i solchi, dopò che sementato, trahendone con esse l' herba & li sterpi d'ai campi. Fanne di questo chiara mentione Virgilio, quando dice della tribula, ch'è la medesima cosa:

*Tribulaque trahaque & iniquo
pondere rastri.*

Audava sopra di esse l' aratore & guidatore du buoi. Con esse tribula dentata nettavano i campi sassosi, come erano quelli della tribu papiria. Queste dunque tribula & traha sono specie de trascin. Tribula è uno strumento composto de quattro legni lunghi, attestati insieme, larghi un paluco & mezzo l' un dall' altro, tutti per la lunghezza fatti à denti lunghi un palmo & piu ancora, in qual rastello in campagna si appella.

usitata colonis in convehendis rebus ad villam spectantibus, frumentis scilicet & fructibus; Traha terram leniter radente secure & sine periculo vectabantur quoque statue ac moles, sicut & fit hodie. Traglia & traha quoque dicitur rastellum aut crates dentata, qua raduntur & purgantur novalia, postquam versa sunt aratro, aut æquantur sulci, post sementem injectam, aut extrahuntur herbae & stipulae agrorum. Facit hujus claram mentionem Virgilius, cum dicit de tribula, quæ eandem rem significat:

*Tribulaque trahaque & iniquo
pondere rastri.*

Illis tota corporis mole incumbat nonnunquam arator & bubulcus. Tribula dentata purgabant arva saxosa, qualia erant tribus Papiriæ. Tribula itaque & traha species vehiculi tractorii. Tribula est instrumentum quatuor longis lignis constructum, clavis totum confixum, quorum singuli palmi unius & dimidii intervallo à se mutuo distant, tota in longum ferreis vel ligneis dentibus, pal-mum unum longis aut paulò plus,

fff 2 confi-

la. Alcuni lo chiamano tribulum, altri vehiculum dentatum, altri tribuli & trascino, altrimenti trahecia, è quella con che si trascinano tutte le cose necessarie in villa, nel portar il frumento all'arca perche i granelli, non s' abessino fuori delle spiche, accoché andasse piu posato quel che si portava sopra, loquale è sicurissimo instrumento da portar cose, che sono pericolose di rompersi.

cōfixa, quod in supellectile rustica rastellū dicitur. Quidā id appellant tribulum, quidam vehiculum dentatum, alii trascino, alii trahecia, qua trahunt omnis generis res necessarias in villa, ut fruges, ne grana excidant è spicis, nam incedit leniter & sine succussione ulla, ut, quod supra est impositum, securissimè possit, quoquo velis, portari. Est itaq; aptissimum instrumentum portandi, quæ obnoxia periculo confractionis.

XXVIII. *Del Vectabulum.*

XXVIII. *De Vectabulo.*

VEctabulum è sorte di carro detto à vectando, è simile à una lectica volubile, cioè volgitiva, nella quale le donne la poteva volgere dove volevavo, che alcuni dicono carrivola.

VEctabulum est species carri, à vectando sic dictum, lecticæ volubili simile, quod feminæ versari in omnem partem & volvere poterant pro lubitu, quod quidam vocant carrivolam.

